



* 자세한 정보는 QR Code로 확인할 수 있습니다.



선교사: 김명환 / 남화수 (협력선교사)



* 파송지: 테피, 이디오피아
 * 파송년도: 1998년
 * 사역내용: 마장족 성경 번역
 * 소속: Wycliffe Bible Translators

* 기도제목:

1. 자문위원 점검을 마친 마장어 구약 39권이, 남은 여러 과정을 거쳐 주님께 봉헌 될 수 있도록
2. 마장 동역자들이 말씀을 전하는 자들의 역할을 잘 감당할 수 있는 지혜와 능력이 그들에게 더해지도록
3. 남화수 선교사가 현지인 후계자를 훈련하고 역할을 이양하는 일이 잘 진행되도록
4. 예본, 예담 두 자녀들이 하나님 나라를 구하며, 필요한 것을 주님께서 채워주시기를

Missionary: James Kim / Wha Shu Nam

* Mission Dispatch Area: Tepi, Ethiopia
 * Mission Dispatch Year: 1998
 * Ministry Content: Bible Translation for Majang Tribe in Ethiopia
 * Organization: Wycliffe Bible Translators

* Prayer Request:

1. that the Old Testament's 39 books of the Mazang language translation, which have completed the advisory committee review, successfully go through the remaining steps and be dedicated to the Lord
2. that the Majang co-workers are granted wisdom and strength to faithfully fulfill their role as those who proclaim the Word
3. that Missionary Nam Hwa-soo successfully trains a local successor and smoothly hand over the responsibilities
4. that Yebon and Yedam, the two children, seek God's kingdom, and may the Lord provide for all their needs.

예배안내 Church Services & Meetings

*Services & Meeting

Sunday 1st
 Sunday 2nd
 Wed. Evening Worship
 Early Morning Prayer
 Wed. Vision Prayer
 College & Young Adults Group
 Friday Praise & Prayer

예배 & 모임

주일 1부 9:00am
 주일 2부 11:00am
 수요일 저녁 7:30pm
 새벽예배 (Mon-Fri) 5:30am / (Sat) 6am
 수요일 오전기도회 10:00am
 대학생년부모임 (Sun) 1:00pm
 금요일기도모임 (3rd Friday) 7:30pm

*Sunday School

Angels 1.5-3 Yr.
 Promise Kids Pre K~ Kinder
 Dreamers 1-2 Gr.
 History Makers 3-5 Gr.
 All Stars 6-8 Gr.
 Visionaries 9-12 Gr.
 Before School 1-8 Gr.
 Heavenly Voices 3-5 Gr.
 AWANA Club
 Youth Group Fellowship
 Korean School
 Mommy & Me

교회학교

유아부 11:00am
 유치부 11:00am
 유년부 11:00am
 초등부 11:00am
 중등부 11:00am
 고등부 11:00am
 비포어 스쿨 9:00am
 어린이 콰이어 10:30am
 여와나 (Fri) 7:00pm
 중고등부 모임 (Fri) 7:00pm
 한글학교 (Sat) 9:30am
 마미앤미 (Sat) 10:00am

섬기는 분들 Pastoral Staff

*Associate Pastor 부목사:
 Youngchan Jo 조영찬(행정)
 Jeonghwan Lee 이정환(방송,양육)
 Simon Shim 심연(대학,교육)

*Elder 시무장로:
 B. Kwak 광병국
 H. Yom 열형국
 C. Yoon 윤창권
 H. Lee 이형근
 M. Seo 서명환
 J. Lee 이재량
 Y. Pak 박요한
 D. Park 박덕수
 J. Shin 신준호
 S. Kim 김성문
 T. S. Yoo 유성열
 S. Han 한상준

*Praise Leader: 찬양인도:
 Youngchan Jo 조영찬
 Jang Lee 이장규

*Assistant Pastor 전도사:
 Ahyoung Kim 김아영(유아)
 Hyehwan Kim 김혜환(유치)
 Peter Montelongo 피터 몬텔롱고(중고등)
 Sookyung Chung 정수경(장년)
 Younghee Yoo 유명희(협동)

*Music Director 지휘:
 B. Kwak 광병국

*Accompanist 반주:
 Jung Moon 문정원
 Hae Yang 양혜숙

오시는 길 Directions



Website



먼저 그의 나라와 의를 구하라
 Seek First His Kingdom and Righteousness
 마태복음 Matthew 6:33



VISION

알찬 교육
 Learn or Teach

널리 선교
 Go or Support

고루 봉사
 Serve or Share

Welcome!

처음 오신 분들을 환영합니다
 오늘 처음 오신 분들은 예배 후, 새가족실에서 목사님과 만남의 시간을 가져주시면 감사하겠습니다



www.cpcofny.org
 154 Old Westbury Rd,
 Old Westbury, NY 11568
 Tel: 516-387-9940

주일예배 Sunday Worship Service

1,2부 인도 President: 조영찬 목사 Rev. Youngchan Jo

1부 9:00 am 2부 11:00am

*경배와 찬양 Praise 리조이스 찬양팀 Rejoice Praise Team
 *예배의 부름 Call to Worship 인도자 President
 *사도 신경 Apostles' Creed 다같이 Together
 대표 기도 Prayer 이재량 장로 Elder J. Lee | 윤창권 장로 Elder C. Yoon
 찬양/봉헌 Anthem/Offering 주빌리 중창단 Jubilee Choir | 찬양대 Choir
 <주의 은혜로> Jesus Paid It All
 광고 Announcements 인도자 President
 성경 봉독 Scripture Reading

히브리어 Hebrews 11:8-10

현실을 넘어 선 믿음의 조상 아브라함
 Abraham, the Father of Faith Beyond Reality

김재열 담임목사
 Rev. Jaeyeol Kim

*찬 송 Praise 찬송가 543장 (어려운 일 당할 때) Hymn 543 (Simply trusting every day)

*축 도 Benediction 김재열 담임목사 Rev. Jaeyeol Kim

* 표는 일어서서 Congregation Stands

수요일예배 Wednesday Worship Service

비전기도회 10:00am Vision Prayer (느헤미야 6:15-16) "기적의 52일" 말씀 - 이정환 목사
 수요일 저녁예배 7:30pm Evening Worship 기도: 김태호 집사(다음 기도: 김형범 집사) 기도의 사람들 No.11 "요나의 기도" 말씀 - 김재열 담임목사

새벽기도회 Early Morning Prayer

- 인도 Officiator : 교역자 Pastors (월 Mon - 금 Fri) 5:30am, (토 Sat) 6:00am

요일 Date	찬송가 Hymn	성경 본문 Scripture
12/1 (월 Mon)	597	느헤미야 Nehemiah 10:1-39
12/2 (화 Tue)	330	느헤미야 Nehemiah 11:1-36
12/3 (수 Wed)	312	느헤미야 Nehemiah 12:1-26
12/4 (목 Thu)	29	느헤미야 Nehemiah 12:27-47
12/5 (금 Fri)	420	느헤미야 Nehemiah 13:1-14
12/6 (토 Sat)	273	느헤미야 Nehemiah 13:15-31
12/7 (주 Sun)	344	시편 Psalms 137:1-9

주요 행사 일정 및 모임 안내 Event Schedule & Meetings

요일 Date	내용 Content
11/30 (주일 Sun)	성례식 Sacrament
12/7(주일 Sun)	예결산 제직회 Officer's Meeting For Budget
12/10(수 Wed)	비전 기도회 겨울 방학 Vision Prayer Winter Break
12/12(금 Fri)	AWANA 종강 (AWANA Last Day)

● 교우소식 Member Announcements

- * 생일자 (Birthdays) - 김영미 오승언 Christina Cho
- * 11월 친교 봉사 (November Fellowship Volunteer) - 예배사역원(Worship Ministry)
- * 12월 친교봉사 사역원 (December Fellowship Volunteer) - 전도사역원(Evangelism Ministry)

- **AWANA** - 매주 금요일 7pm, Gyll

- **"Wow! I Get the Bible" Seminar** - 매주 금요일 9:30pm, Zoom

예배위원 Serving for Worship

예배 Service	다음주 기도 Next Prayer	안내위원 Ushers	헌금위원 Offering
1st	곽병국	박요한 김성문	한혜경 이은영
2nd	박요한	엄형국 이형근 박덕수	백은실 박은성
Lobby		윤창권 이재량	

알리는 말씀

● 환영

Welcome! 처음 오신 분들을 환영합니다. 오늘 처음 오신 분들은 예배 후, 새가족실에서 목사님과 만남의 시간을 가져 주시면 감사하겠습니다.

● 성례식

오늘은 세례와 성찬을 거행합니다. 회개와 기도로 참여합니다.

- * 입교 명단: 이은호 이현승 조아린
- * 세례 명단: 김은진 우예나 이제나

● 예결산 제직회

12/7(주일) 오후 1시에 본당에서 예결산 제직회가 있습니다.

● 공동 의회

12/14(주일) 오후 1시에 공동 의회가 있습니다.

● 2025년도 작성 헌금

2025년도 작성한 헌금(건축, 선교, 식사, 강단 꽃, 복음전함 등)을 마무리해 주시기를 바랍니다.

● 메시아 연주회

12/14(주일) 오후 4시에 본당에서 헨델의 메시아 공연이 있습니다.

많은 기도로 후원해 주시기 바랍니다. 로비에 마련된 모금 테이블에서 후원 광고 신청 및 후원금 접수를 받습니다. (문의- 김규완 집사)

● 2025년 에즈마이아 겨울 VBS 등록 - 로비 게시판 참조

- * 일시: 12/19(금) - 21(주일) * 등록: 오늘까지
- * 대상: 1st to 8th Gr.

● 2026년 "어? 성경!" 1년1독 정기구독 신청 (1년: 12권)

- * 로비 게시판 참조

Announcements

● Welcome

Welcome! We warmly welcome those who are visiting for the first time. Please meet with the pastor in the Newcomers' Room after the service.

● Sacrament Ceremony

Today we will administer Baptism and Communion. Let us participate with repentance and prayer.

- * Confirmation Candidates: Joseph Lee, Michael Lee, Cailyn Jo
- * Baptism Candidates: Ellie Kim, Evelyn Woo, Je-na Lee

● Budget Meeting for Officers

There will be a Budget Meeting for Officers on Sunday, 12/7 at 1 PM in the main sanctuary.

● Congregational Meeting

There will be a Congregational Meeting on Sunday, 12/14 at 1 PM.

● 2025 Pledge Offering

Please complete your 2025 pledged offerings (building, missions, fellowship food, flowers, blessing world, etc.).

● Handel's Messiah Concert

There will be a performance of Handel's Messiah on Sunday, December 14 at 4PM in the main sanctuary. We ask for your support through prayer. Sponsorship advertisements and donations can be submitted at the fundraising table set up in the lobby. (Contact: Deacon Kyuwan Kim)

● CPC Ezechiah Winter VBS 2025 Registration- lobby bulletin board for details.

- * Date: December 19th (Fri) - 21st (Sun) * Registration: Today
- * Eligibility: Children from 1st to 8th Grade

● "Wow? The Bible!" One-Year Reading Plan 2026 Subscription (1 Yr: 12ea)

- * See the lobby bulletin board for details.

성경퀴즈 Bible Quiz

느헤미야 Nehemiah 9~13

한국어



English

